VOCABULARY · EPISODE 213

Weekly English Recap: Weather, Words and Polite Questions

English learning resource · DE

Key words & expressions · English + German

12 learning entries

Study task: Listen again and notice the expressions you studied.

1

fade

verblassen

DEF

To become less bright or less strong over time.

Often used for colours, photographs and memories; it can describe a gradual change.

DE

Mit der Zeit weniger leuchtend oder weniger intensiv werden.

Wird häufig für Farben, Fotos und Erinnerungen verwendet und kann eine allmähliche Veränderung beschreiben.

The green fades as chlorophyll breaks down.

Das Grün verblasst, während Chlorophyll abgebaut wird.

The colour of my favourite shirt faded in the sun.

Die Farbe meines Lieblingshemds ist in der Sonne verblasst.

2

rain cats and dogs

wie aus Eimern schütten

DEF

To rain very heavily.

Informal and colourful; use it for heavy rain rather than a light shower. 'It is pouring' is a neutral alternative.

DE

Sehr stark regnen.

Umgangssprachlich und bildhaft; für starken Regen. It is pouring ist eine neutrale Alternative.

The picnic was cancelled because it was raining cats and dogs.

Das Picknick wurde abgesagt, weil es wie aus Eimern schüttete.

Take an umbrella; it is raining cats and dogs.

Nimm einen Schirm mit; es schüttet wie aus Eimern.

3

a storm in a teacup

ein Sturm im Wasserglas

DEF

A lot of worry or anger about a relatively unimportant issue.

Common in British English; 'a tempest in a teapot' is an American variant. It expresses the speaker's judgment that the problem is small.

DE

Viel Sorge oder Ärger über eine vergleichsweise unwichtige Sache.

Im britischen Englisch gebräuchlich; a tempest in a teapot ist eine amerikanische Variante. Der Sprecher hält das Problem für klein.

Their argument over the blanket colour was a storm in a teacup.

Der Streit über die Farbe der Decke war ein Sturm im Wasserglas.

The dispute over a tiny change to the sign became a storm in a teacup.

Der Streit über eine kleine Änderung am Schild wurde zu einem Sturm im Wasserglas.

4

under a cloud

unter Verdacht stehen; in Misskredit geraten

DEF

Regarded with suspicion or disapproval.

It indicates that suspicion exists, not that wrongdoing has been proved. It differs from 'under the weather', which means feeling unwell.

DE

Mit Misstrauen oder Missbilligung betrachtet werden.

Es besteht ein Verdacht, aber ein Fehlverhalten ist nicht bewiesen. Anders als under the weather beschreibt es keine Krankheit.

The manager left the company under a cloud after questions about missing money.

Der Manager verließ die Firma unter Verdacht, nachdem Fragen zu fehlendem Geld aufgekommen waren.

The official remained under a cloud while the allegations were investigated.

Der Verantwortliche stand weiter unter Verdacht, während die Vorwürfe untersucht wurden.

5

scoop

Kugel Eis

DEF

A serving of ice cream formed with a special spoon.

One scoop specifies a portion; it does not say whether it will be served in a cone or a bowl.

DE

Eine Portion Eis, die mit einem speziellen Löffel geformt wird.

Eine Kugel bezeichnet eine Portion, nicht ob sie in einer Waffel oder Schale serviert wird.

Could I have one scoop of vanilla ice cream?

Könnte ich eine Kugel Vanilleeis haben?

She ordered two scoops of chocolate ice cream.

Sie bestellte zwei Kugeln Schokoladeneis.

6

bowl

Schale

DEF

A deep, round dish used to hold food.

A bowl of ice cream names the container or serving, not an exact number of scoops.

DE

Ein tiefes, rundes Gefäß für Lebensmittel.

Eine Schale Eis bezeichnet das Gefäß oder die Portion, aber keine genaue Anzahl an Kugeln.

How many scoops come in the bowl?

Wie viele Kugeln sind in der Schale?

He served the soup in a bowl.

Er servierte die Suppe in einer Schale.

7

run

laufen; rennen

DEF

To move quickly on your feet.

The past form is ran. Use the surrounding words to distinguish movement from other meanings of run.

DE

Sich schnell zu Fuß bewegen.

Die Vergangenheitsform ist ran. Der Kontext unterscheidet Bewegung von anderen Bedeutungen.

I run in the park.

Ich laufe im Park.

They ran to the bus stop.

Sie liefen zur Bushaltestelle.

8

miss a train

einen Zug verpassen

DEF

Arrive too late to catch a train.

Miss here means fail to catch transport, not feel sad about someone.

DE

Zu spät kommen, um einen Zug zu erreichen.

Miss bedeutet hier verpassen und nicht jemanden vermissen.

Anna missed the last train.

Anna verpasste den letzten Zug.

We missed the train by two minutes.

Wir verpassten den Zug um zwei Minuten.

9

could you check that for me?

könntest du das für mich prüfen?

DEF

A polite request for someone to look at or verify something.

Use this for something directly in front of you and that for something mentioned or farther away.

DE

Eine höfliche Bitte, etwas anzusehen oder zu überprüfen.

This bezeichnet etwas direkt vor dir, that etwas Erwähntes oder weiter Entferntes.

Could you check that for me?

Könntest du das für mich prüfen?

Could you check this address for me?

Könntest du diese Adresse für mich prüfen?

10

what can we do about it?

was können wir dagegen tun?

DEF

A question inviting another person to discuss a possible solution.

We signals cooperation; ask it after explaining the problem clearly.

DE

Eine Frage, die zu einem Gespräch über eine mögliche Lösung einlädt.

Wir signalisiert Zusammenarbeit; stelle sie, nachdem du das Problem klar erklärt hast.

The receipt shows two sandwiches; what can we do about it?

Auf dem Bon stehen zwei Sandwiches; was können wir dagegen tun?

The room is unavailable; what can we do about it?

Das Zimmer ist nicht verfügbar; was können wir dagegen tun?

11

parasocial relationship

parasoziale Beziehung

DEF

A sense of personal connection to a public figure or character one does not know personally.

Often one-sided; enjoying someone's work alone does not establish such a relationship.

DE

Gefühl einer persönlichen Verbindung zu einer öffentlichen Person oder Figur, die man nicht persönlich kennt.

Oft einseitig; die Freude an einem Werk allein belegt eine solche Beziehung nicht.

She feels a parasocial connection to the writer.

Sie fühlt eine parasoziale Verbindung zur Autorin.

The article discusses parasocial relationships with creators.

Der Artikel behandelt parasoziale Beziehungen zu Creatorn.

12

one-sided relationship

einseitige Beziehung

DEF

A relationship in which involvement or knowledge is not shared equally.

One-sided describes imbalance, not necessarily harm or wrongdoing.

DE

Beziehung, in der Beteiligung oder Wissen nicht gleich geteilt werden.

Einseitig beschreibt ein Ungleichgewicht und nicht unbedingt Schaden oder Fehlverhalten.

Their relationship feels one-sided.

Ihre Beziehung wirkt einseitig.

A parasocial connection is often one-sided.

Eine parasoziale Verbindung ist oft einseitig.